

**UNOFFICIAL TRANSLATION**  
**UNOFFICIAL CONSOLIDATING TEXT**

**LAW OF THE REPUBLIC OF INDONESIA**  
**NUMBER 15 YEAR 2002**  
**CONCERNING**  
**THE CRIME OF MONEY LAUNDERING**  
**AS AMENDED BY LAW NUMBER 25 YEAR 2003**

**I. LAW NO.15 YEAR 2002**

- Considering :
- a. whereas crime resulting in large amounts of Assets is increasing, both crime committed within the territory of The Republic of Indonesia as well as crime committed outside the State's borders;
  - b. whereas the origins of Assets that are the proceeds from such crime are concealed or disguised by various methods known as money laundering;
  - c. whereas money laundering must be prevented and eradicated in order to minimize the intensity of crime resulting in or involving great amounts of Assets in order to safeguard national economic stability and state security;
  - d. whereas money laundering is not only a national crime but also a transnational crime, therefore it has to be eradicated, among other things by engaging in regional or international cooperation through bilateral or multilateral forums;
  - e. whereas based on the considerations outlined in a, b, c, and d hereinabove, a Law on the Crime of Money Laundering needs to be formulated;

- In view of :
- 1. Article 5 paragraph (1) and Article 20 of the 1945 Constitution of The Republic of Indonesia;
  - 2. Stipulation of the Peoples' Representative Council of the Republic of Indonesia Number VIII/MPR/2001 concerning Recommendations Regarding the Direction of Policy for the Eradication and Prevention of Corruption, Collusion and Nepotism;

With the joint approval of:

THE PEOPLE'S LEGISLATIVE ASSEMBLY OF THE REPUBLIC OF INDONESIA

and

THE PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF INDONESIA

HAS DECIDED:

To stipulate : A LAW CONCERNING THE CRIME OF MONEY LAUNDERING.

**II. LAW NO. 25 YEAR 2003**

**Considering : a. whereas in order that the prevention and eradication of money laundering shall work effectively, Law Number 15 Year 2002, concerning the crime of money laundering, needs to be adjusted to advance the development of criminal law on money laundering and to meet international standards;**

**b. whereas to obtain the achievements as referred to in point a, it is deemed necessary to amend Law Number 15 Year 2002 concerning the Crime of Money Laundering;**

**In view of : 1. Article 5 paragraph (1) and Article 20 of the 1945 Constitution of The State of the Republic of Indonesia;**

**2. Law Number 15 Year 2002 Concerning the Crime of Money Laundering (State Gazette Year 2002 Number 30, Supplement to the State Gazette Number 4191).**

**With the joint approval of:**

**THE PEOPLE'S LEGISLATIVE ASSEMBLY OF THE REPUBLIC OF INDONESIA**

**and**

**THE PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF INDONESIA**

**HAS DECIDED:**

**To stipulate : LAW OF THE REPUBLIC OF INDONESIA NUMBER 25 YEAR 2003 CONCERNING THE AMENDMENT OF THE LAW NUMBER 15 YEAR 2003 CONCERNING THE CRIME OF MONEY LAUNDERING.**

**Article I**

Some provisions in the Law Number 15 Year 2002 concerning the Crime of Money Laundering (State Gazette of The Republik Indonesia Year 2002 Number 30, Supplement to State Gazette of The Republik Indonesia Number 4191) are amended as follows:

CHAPTER I  
GENERAL PROVISIONS

Article 1

**In this Law the following definitions apply:**

- 1. The crime of money laundering shall be an act of placing, transferring, disbursing, spending, donating, contributing, entrusting, taking out of the country, exchanging or other such acts related to, Assets known or reasonably suspected by a Person to constitute proceeds of crime, for the purpose of hiding or disguising the origins of assets as if such assets shall be legitimate.**
2. Any person shall be an individual or a corporation.
3. Corporations shall be organized groups of people and/or assets either incorporated or not incorporated as legal entities.
4. Assets shall be all movable or immovable assets, both tangible and intangible.
5. Providers of Financial Services shall be any Person providing services in the financial field **or other services in relation to finance**, including but not limited to banks, financial institutions, securities companies, mutual fund managers, custodians, trust agents, depository and settlement agencies, foreign exchange traders, pension funds and insurance companies and **the postal office**.
6. Transactions shall be all activities creating rights or obligations or causing the creation of a relationship based on law between two or more parties, including activities for moving and/or transferring funds conducted by Providers of Financial Services.
7. Suspicious Financial Transactions shall be:
  - a. financial transactions deviating from the profile, characteristics or the usual transaction patterns of the customer concerned;
  - b. financial transactions by customers that can be reasonably suspected to be conducted with the purpose of avoiding the reporting of transactions concerned as required for Providers of Financial Services in accordance with this Law; or
  - c. financial transactions conducted or unfinished to conduct financial transactions using assets that have reasonable grounds to be suspected to constitute the proceeds of crime.**
- 8. Cash Financial Transactions shall be withdrawal transactions, deposit transactions or storage transactions conducted on a cash basis or using other monetary instruments, conducted through Providers of Financial Services.**

9. Documents shall be data, records, or information that can be seen, read, and/or heard, and that can be issued with or without the assistance of a facility, either on paper, any physical material other than paper, or those electronically recorded, including and not limited to:
  - a. writings, voice, or images;
  - b. maps, designs, photographs, or the like;
  - c. letters, signs, numbers, symbols, or perforations which have meaning or are understandable by those able to read or understand them.
10. The Center for Financial Transactions Reporting and Analysis hereinafter referred to as the PPATK shall be an independent agency established in the context of prevention and eradication of the crime of money laundering.

## Article 2

**(1) The proceeds of crime shall be Assets derived from the offence of:**

- a. corruption;
- b. bribery;
- c. smuggling of goods;
- d. smuggling of workers;
- e. smuggling of immigrants;
- f. banking offences;
- g. capital market offences;**
- h. insurance offences;**
- i. narcotics offences;
- j. psychotropic substance offences;
- k. trade in people;
- l. illegal trading in arms;
- m. kidnapping;
- n. terrorism;
- o. theft;
- p. embezzlement;
- q. fraud;
- r. counterfeiting of currencies;**
- s. gambling;**
- t. prostitution;
- u. taxation offences;**
- v. forestry offences;**
- w. environmental offences;**
- x. maritime offences; or**
- y. other offences for which the penalty that may be imposed is a sentence of 4 years imprisonment or more;**

committed in the territory of The Republic of Indonesia or outside the territory of The Republic of Indonesia and such crime is also a crime according to Indonesian law.

- (2) **Assets employed directly or indirectly for terrorist activities shall be regarded as the proceeds of crime as intended by Paragraph (1) subparagraph n.**

## CHAPTER II

### THE CRIME OF MONEY LAUNDERING

#### Article 3

- (1) Any person who knowingly :
- a. Places assets known or reasonably suspected by him to constitute proceeds of crime with a Provider of Financial Services, either on his own behalf or on behalf of another party;
  - b. Transfers Assets known or reasonably suspected by him to constitute proceeds of crime from one Provider of Financial Services to another, either on his own behalf or on behalf of another party;
  - c. Disburses or spends Assets known or reasonably suspected by him to constitute proceeds of crime, either on his own behalf or on behalf of another party;
  - d. Donates or contributes Assets known or reasonably suspected by him to constitute proceeds of crime, either on his own behalf or on behalf of another party;
  - e. Entrusts Assets known or reasonably suspected by him to constitute proceeds of crime, either on his own behalf or on behalf of another party;
  - f. Takes overseas Assets known or reasonably suspected by him to constitute proceeds of crime; or
  - g. Exchanges, or commits other acts with, Assets known or reasonably suspected by him to constitute proceeds of crime, using currency or other negotiable instruments;**

**with the purpose of hiding or disguising the origins of Assets known or reasonably suspected by him to constitute the proceeds of crime, shall be subject because of the crime of money laundering to a criminal penalty of a minimum imprisonment of 5 (five) years and a maximum of 15 (fifteen) years and a minimum fine of **Rp.100,000,000.00 (one hundred million rupiah)** and a maximum of Rp.15,000,000,000.00 (fifteen billion rupiah).**

- (2) Any person attempting, assisting or conspiring in the commission of the crime of money laundering shall be subject to the same criminal sanctions as referred to in paragraph (1).

#### Article 4

- (1) In the event that the crime is committed by the managers and/or the managers' agents on behalf of a corporation, both the managers and/or the managers' agents as well as the corporation shall be subject to prosecution and imprisonment of criminal sanctions.
- (2) The criminal liability of a corporation's managers shall be limited to the extent that the managers concerned hold functional positions in the corporation's organizational structure.
- (3) A corporation cannot be held criminally liable for a crime of money laundering committed by a manager acting on behalf of the corporation concerned, if such act is committed by virtue of activities that are not part of the scope of business activities stipulated in the articles of association or other provisions applicable to the corporation concerned.
- (4) A judge can order the managers of corporations to appear in person before the court and may also order that the aforementioned managers be brought to the court.
- (5) In the event that the crime is committed by a corporation, the summons to appear shall be delivered to the managers at their residences or office.

#### Article 5

- (1) The principal penalty that can be imposed on corporations shall be a criminal sanction in the form of a fine, namely the maximum fine plus 1/3 (one-third) thereof.
- (2) In addition to the criminal sanction in the form of a fine as intended in paragraph (1) hereinabove, additional sanctions can be imposed on corporations in the form of the revoking of their business licenses and/or the dissolution of the corporation concerned followed by liquidation.

#### Article 6

- (1) Any person receiving or controlling the:
  - a. Placement;
  - b. Transfer;
  - c. Payment;
  - d. Donation;
  - e. Contribution;
  - f. Storage; or
  - g. Exchange,

- of Assets known or reasonably suspected by him to constitute the proceeds of crime, shall be subject to the criminal sanction of imprisonment for a minimum of 5 (five) years and for a maximum of 15 (fifteen) years and to a minimum fine of **Rp.100,000,000.00 (one hundred million rupiah)** and to a maximum fine of Rp.15,000,000,000.00 (fifteen billion rupiah).
- (2) The provisions of paragraph (1) shall be not applicable to Providers of Financial Services who have performed their transaction reporting obligations as intended in Article 13.

#### Article 7

Every Indonesian citizen and/or Indonesian corporation outside the territory of the Republic of Indonesia providing assistance, opportunities, facilities, or information for the carrying out of the crime of money laundering is subject to the same criminal penalty imposed on the perpetrators of crimes of money laundering referred to in Article 3.

### CHAPTER III

#### OTHER CRIMINAL ACTS RELATED TO THE CRIME OF MONEY LAUNDERING

#### Article 8

Providers of Financial Services knowingly not providing reports to the PPATK as intended in Article 13 sub-article (1) shall be subject to a fine of not less than Rp.250,000,000.00 (two hundred and fifty million rupiah) and not more than Rp.1,000,000,000.00 (one billion rupiah).

#### Article 9

Any person failing to report cash amounts of Rp.100,000,000.00 (one hundred million rupiah) or more, **or other currency in equivalent amount**, brought into or taken out of the territory of The Republic of Indonesia shall be subject to the criminal sanction of a fine of not less than Rp.100,000,000.00 (one hundred million rupiah) and not more than Rp.300,000,000.00 (three hundred million rupiah).

#### Article 10

The PPATK, investigators, witnesses, public prosecutors, judges, or other parties who, in relation to cases of money laundering crimes which are under investigation, violate the provisions of Article 39 paragraph (1) and Article 41 paragraph (1) shall be subject to the criminal sanction of imprisonment for a minimum of 1 (one) year and a maximum of three (3) years.

#### Article 10A

- (1) **Officials or employees of the PPATK, investigators, public prosecutors, judges and any person obtaining Documents and or records in the course of performing their duties in accordance with this Law must not disclose the Documents and/or records concerned unless such disclosure is required in order to fulfil their obligations in accordance with this Law.**
- (2) **Sources and Suspicious Transactions Reports must not be disclosed in the hearing process of the court.**
- (3) **Officials or employees of the PPATK, investigators, public prosecutors, judges and any other persons who violate the provisions as intended by paragraph (1) and paragraph (2) shall be imprisoned for a minimum of 1 (one) year and a maximum of 3 (three) years.**
- (4) **If violations as intended by paragraph (1) and paragraph (2) are committed intentionally, the perpetrator shall be imprisoned for a minimum of 5 (five) years and a maximum of 15 (fifteen) years.**

#### Article 11

- (1) In the event that a person is unable to pay a fine as stipulated in Chapter II and Chapter III, such fine shall be replaced by imprisonment for not longer than 3 (three) years.
- (2) Imprisonment as a substitute for a fine as intended in paragraph (1) shall be included in the orders of the judge's decision.

#### Article 12

The crimes referred to in Chapters II and III constitute felonies.

### CHAPTER IV REPORTING

#### Part One

#### Reporting Obligations

#### Article 13

- (1) Providers of Financial Services shall be obligated to submit reports to the PPATK referred to in Chapter V, in respect of the following matters:
  - a. Suspicious financial transactions;



- b. Financial transactions conducted in cash to a cumulative total of Rp.500,000,000.00 (five hundred million rupiah) or more or an equivalent amount (in foreign currency), conducted either in one transaction or in several transactions within 1 (one) business day.
- (1a) **The amount of total Cash financial transactions that are reportable as intended by paragraph (1) sub-paragraph b may be modified by Decision of the Head of the PPATK.**
- (2) Reports on suspicious financial transactions as intended in paragraph 1 sub-paragraph a shall be submitted no later than **3 (three) business days after the Provider of Financial Services knows that there is an element of a suspicious financial transaction.**
- (3) Reports as on cash financial transactions as intended in paragraph 1 sub-paragraph b must be submitted no later than 14 (fourteen) business days as from the date on which the transaction concerned was made.
- (4) The reporting obligation as intended in paragraph 1 sub-paragraph b shall not be applicable to exempt transactions.
- (5) Transactions exempt from reporting requirements as intended in paragraph (4) shall include inter-bank transactions, transactions with the Government, transactions with the central bank, payments of salaries, pension payments, **and other transactions as stipulated by the Head of PPATK** or requested by the Provider of Financial Services concerned **and approved by the PPATK.**
- (6) Providers of Financial Services shall be obligated to prepare and maintain a list of exempt transactions as intended in paragraph (4).
- (6a) **Providers of Financial Services shall be exempt from preparing and maintaining the list of exempt transactions as intended by paragraph (6) for a period of 1 (one) year after such exemption is provided.**
- (7) Provisions concerning the form, type and procedure for submitting reports as intended in paragraph (1) shall be further stipulated in a Decision of the Head of the PPATK.

#### Article 14

The carrying out of the reporting obligations of Providers of Financial Services which are banks shall be exempted from bank secrecy provisions as contained in laws regulating bank secrecy.

#### Article 15

No civil or criminal action can be brought against Providers of Financial Services, their officials and their employees for their carrying out of reporting obligations as intended in Article **13**.

## Article 16

- (1) Any person bringing cash into or taking cash out of the territory of The Republic of Indonesia in the amount of Rp.100,000,000.00 (one hundred million rupiah) or more, **or other currency in equivalent amount**, must report to the Directorate General of Customs and Excise.
- (2) The Directorate General of Customs and Excise must report the information received by it in accordance with paragraph (1) within 5 (five) business days to the PPATK.
- (3) The Directorate General of Customs and Excise must inform the PPATK no later than 5 (five) business days after it becomes aware of violations of the provisions contained in paragraph (1).
- (4) Reports as intended in paragraph (1) must also include details of the identity of the reporting person.
- (5) If necessary, the PPATK can request additional information from the Directorate General of Customs and Excise regarding cash amounts of Rp.100,000,000.00 (one hundred million rupiah) or more, **or other currency in equivalent amount**, brought into or taken out of the territory of The Republic of Indonesia by any person.

## Part Two

### Customers' Identity

## Article 17

- (1) Any person engaging in a business relationship with a Provider of Financial Services shall be obligated to give his/her full and correct identity by filling in the forms specifically provided by the Provider of Financial Services concerned of such purpose and must attach the supporting documents which are required.
- (2) Providers of Financial Services must confirm whether users of financial services act for themselves or for another person.
- (3) In the event that users of financial services act for another party, Providers of Financial Services must request information on the identity of and supporting documents from such other party.
- (4) Providers of Financial Services which are banks, must request identity and supporting documents from users of financial services in accordance with the provisions of laws and regulations.

- (5) Providers of Financial Services must maintain records and documents concerning the identity of users of financial services for 5 (five) years as from the time the business relationship with the user of financial services concerned ends.

#### **Article 17A**

- (1) **Directors, officials or employees of Providers of Financial Services must not disclose to their users of financial services, or any person, either directly or indirectly, by any manner, that it is contemplating making a suspicious transaction report or has reported a suspicious transaction to the PPATK.**
- (2) **Officials or employees of the PPATK and investigators must not disclose Suspicious Transactions Reports submitted to the PPATK or investigators, either directly or indirectly, by any manner, to users of financial services.**
- (3) **Directors, officials or employees of Providers of Financial Services, officials or employees of the PPATK and investigators, who violate the provisions as intended by paragraph (1) and paragraph (2), shall be imprisoned for a minimum of 3 (three) years and a maximum of 5 (five) years and subject to a minimum fine of Rp. 100,000,000.00 (one hundred million rupiah) and a maximum fine of Rp. 1,000,000,000.00 (one billion rupiah).**

#### CHAPTER V

#### CENTER FOR FINANCIAL TRANSACTIONS REPORTING AND ANALYSIS

#### Article 18

- (1) In the context of preventing and eradicating the crime of money laundering, the PPATK is established by virtue of this Law.
- (2) The PPATK as referred to in paragraph (1) shall be an independent agency in implementing its duties and authority.
- (3) The PPATK shall be responsible to the President.

#### Article 19

- (1) The PPATK shall be domiciled in the Capital City of the State of The Republic of Indonesia.
- (2) If necessary, the PPATK may open regional representative offices.

#### Article 20

- (1) The PPATK shall be led by a Head and shall be assisted by up to 4 (four) Deputies.
- (2) The Head and the Deputies as intended in paragraph (1) shall be appointed and dismissed by the President, upon the recommendation of the Minister of Finance.
- (3) The term of office of the Head as intended in paragraph (1) shall be 4 (four) years and he shall be eligible for reelection for only 1 (one) subsequent term of office.
- (4) Provisions relating to the PPATK's organizational structure and operational procedures shall be stipulated in a Presidential Decree.

#### Article 21

- (1) In order to be appointed as the Head or a Deputy, a candidate must:
  - a. Be an Indonesian Citizen;
  - b. Be of not less than 35 (thirty-five) years of age and not more than 60 (sixty) years of age at the time of appointment;
  - c. Be mentally and physically healthy;
  - d. Be devout, honest, just and have good personal integrity;
  - e. Possess expertise and experience in one of the following fields, i.e. banking, financial institutions, securities companies, mutual fund management, law, or accounting;
  - f. Not concurrently hold other positions or occupations; and
  - g. Never have been sentenced to a term of criminal imprisonment.

#### Article 22

- (1) The Head and Deputies of the PPATK prior to assuming their positions shall be obligated to swear an oath or make an affirmation according to their religion or belief before the Head of the Supreme Court.
- (2) The oath or affirmation as referred to in paragraph (1) shall be as follows:

"I swear/affirm that, in order to become the Head/Deputy Head of the PPATK, I have neither directly or indirectly given or promised anything to anyone in any name or for any pretext whatsoever."

"I swear/affirm that, in performing or not performing any action in this position, I shall not receive either directly or indirectly any promise or gift from anyone in any form whatsoever."

"I swear/affirm that I will keep secret from any party matters that must be kept secret by virtue of laws and regulations".

"I swear/affirm that I shall perform the duties and authorities as the Head or Deputy Head to the best of my abilities and with full responsibility."

"I swear/affirm that I shall be loyal to the state, the Constitution, and prevailing laws and regulations."

#### Article 23

The term of a Head or Deputies of the PPATK shall end for the following reasons:

- a. dismissal;
- b. death;
- c. resignation; or
- d. expiration of the term of office.

#### Article 24

- (1) The Head and Deputies of PPATK shall be dismissed for the following reasons:
  - a. Residing outside the territory of the state of The Republic of Indonesia;
  - b. Losing his citizenship as a citizen of the Republic of Indonesia;
  - c. Suffering from a continuous illness, recovery from which requires more than 3 (three) months so that he/she is unable to perform his/her duties;
  - d. Becoming a defendant in a criminal case subject imprisonment for 1 (one) year or more;
  - e. Having imposed on him a criminal sanction of imprisonment;
  - f. Concurrently holding other positions or occupations;
  - g. Being declared a bankrupt by a court; or
  - h. Violating the oath/affirmation of office.
- (2) The Minister of Finance shall make recommendations to the President for the dismissal of a Head or a Deputy of the PPATK in accordance with the provisions of paragraph (1).

#### Article 25

- (1) No party whatsoever may intervene in any form whatsoever in the implementation of the PPATK's functions and authority.

- (2) The Head and Deputies of the PPATK must refuse any intervention by any party whatsoever in the implementation of his duties and authority.
- (3) In the prevention and eradication of the crime of money laundering, the PPATK can engage in cooperation with relevant parties, both national as well as international.

#### Article 26

In the course of implementing its functions, the PPATK shall have the following tasks:

- a. collect, maintain, analyse and evaluate information obtained by the PPATK in accordance with this Law;
- b. monitor records in the exempt registry prepared by Providers of Financial Services;
- c. prepare guidelines for procedures for reporting of suspicious financial transactions;
- d. provide advice and assistance to relevant authorities concerning information obtained by the PPATK in accordance with the provisions of this Law;
- e. issue guidelines and publications to Providers of Financial Services concerning their obligations as set forth this Law or in other prevailing laws and regulations, and assist in detecting suspicious customer behavior;
- f. give recommendations to the Government concerning measures for the prevention and eradication of money laundering criminal acts;
- g. report the results of analysis of financial transactions indicating the existence of the crime of money laundering to the Police and to the Public Prosecutor's Office;
- h. prepare and provide reports regarding the results of analysis of financial transactions and other activities once every 6 (six) months to the President, the Peoples' Representative Assembly, and to agencies authorized to conduct supervision of Providers of Financial Services.
- i. **provide information to the public concerning its institutional performance, to the extent that such disclosure is not contrary to the provisions of this Law.**

#### Article 27

- (1) In performing its tasks, the PPATK shall have the following powers:
  - a. To request and receive reports from Providers of Financial Services;

- b. Request information concerning the progress of investigation or prosecution of money laundering criminal acts reported the investigator or public prosecutor;
  - c. Conduct audits of Providers of Services in respect of their compliance with the provisions of this Law and guidelines for reporting financial transactions;
  - d. Grant exemptions from the reporting obligation for financial transactions using cash referred to in Article 13 paragraph (1) sub-paragraph b.
- (2) In conducting audits as referred to in paragraph (1) sub-paragraph c, the PPATK shall conduct prior coordination with agencies supervising Providers of Financial Services.
  - (3) In the exercise of the powers referred to in paragraph (1), the provisions of other laws related to bank secrecy and the secrecy of other financial transactions shall not apply to the PPATK.
  - (4) Provisions on the procedures for implementing the powers referred to in paragraph (1) and paragraph (2) shall be further stipulated by Presidential Decree.

#### Article 28

- (1) The Head of the PPATK shall represent the PPATK in and outside the courts.
- (2) The Head of the PPATK can delegate the authority to represent as intended in paragraph (1) to one of the deputies or to another party specifically appointed for such purpose.

#### Article 29

- (1) Every year, the PPATK shall be obliged to prepare a Work Plan and Annual Budget.
- (2) **The Annual Budget of the PPATK shall be supported from the State Budget.**

#### Article 29A

**The provisions on personnel, salary system, rewards, job allowances, pension fund, and other remuneration for officials and employees of the PPATK shall be stipulated in a Presidential Decree in accordance with prevailing laws and regulations.**

## Article 29B

**In preventing and eradicating the crime of money laundering effectively, the President shall establish the National Coordination Committee based on a recommendation from the Head of the PPATK.**

## CHAPTER VI

### INVESTIGATION, PROSECUTION AND EXAMINATION BEFORE THE COURTS

#### Article 30

The investigation, prosecution and examination before the courts of the crimes referred to in this Law will be conducted based on the provisions set forth in the Law of Criminal Proceedings, unless stipulated otherwise herein.

#### Article 31

In the event that there are indications of a presumption of there having been found a suspicious transaction, within 3 (three) business days from the time of discovering such indications the PPATK shall be obliged to submit the results of such analysis to the investigator for follow up.

#### Article 32

- (1) An investigator, public prosecutor or judge shall be authorized to order the Providers of Financial Services to freeze the assets of any person reported by the PPATK to the investigator, any suspect or defendant, which are known or reasonably suspected to be the proceeds of crime.
- (2) The orders of an investigator, public prosecutor, or judge as intended in paragraph (1) must be given in writing clearly indicating the following:
  - a. Name and position of the investigator, public prosecutor or judge concerned;
  - b. The identity of each person reported by the PPATK to the investigator, the suspect or defendant;
  - c. The reason for freezing;
  - d. The crime which is alleged or being prosecuted; and
  - e. The location of assets.
- (3) After receiving the order of the investigator, public prosecutor or judge as referred to in paragraph (2), a Provider of Financial Services shall be obliged to freeze the assets immediately on receipt of the order for freezing.



- (4) The Provider of Financial Services concerned shall be obliged to submit a statement concerning the freezing of assets to the investigator, public prosecutor or judge no later than 1 (one) business day from the date of the carrying out of the freezing.
- (5) Assets frozen must remain with the Provider of Financial Services concerned.
- (6) Providers of Financial Services violating the provision of paragraph (3) and paragraph (4) shall be subject to administrative sanctions in accordance with prevailing laws and regulations.

#### Article 33

- (1) For the purpose of the court examination of the crime of money laundering, investigators, public prosecutors or judges shall be authorized to request information from Providers of Financial Services regarding the assets of any persons reported by the PPATK, a suspect, or a defendant.
- (2) When they are requesting information as intended in paragraph (1), the provisions of laws stipulating bank secrecy and the secrecy of other financial transactions shall not be applicable to investigators, public prosecutors or judges.
- (3) Requests for information must be submitted in writing clearly indicating the following:
  - a. Name and position of the investigator, public prosecutor or judge concerned;
  - b. The identity of any person reported by the PPATK, the suspect, or the defendant;
  - c. The crime which is alleged or is the subject of case before the court; and
  - d. The location of assets.
- (4) The letter requesting information as intended in paragraph (1) and paragraph (2) must be signed by the:
  - a. **Chief of the Indonesian National Police** or a Regional Chief of Police in the event that the request is made by an investigator;
  - b. **Attorney General** or Head of a High Prosecutor's Office in the event that the request is made by a public prosecutor;
  - c. Head of the Panel of Judges hearing the case concerned.

#### Article 34

If sufficient evidence is obtained during the examination of the defendant in court, the judge shall order the confiscation of assets known or reasonably suspected to be the

proceeds of crime which have not yet been confiscated by the investigator or public prosecutor concerned.

#### Article 35

For the purpose of examination in a court, the defendant must prove that his assets are not the proceeds of crime.

#### Article 36

- (1) In the event that the defendant has been duly summoned 3 (three) times in accordance with the provisions of prevailing laws and regulations and does not appear in court, the Panel of Judges can, by virtue of a provisional decision, continue the examination of the case in the absence of the defendant.
- (2) If the defendant attends a subsequent hearing prior to the verdict being passed, the defendant must be examined and all witness statements and documents read out in previous sessions shall have the same force of evidence as if the defendant had attended from the beginning.
- (3) Judgment passed in a defendant's absence shall be announced by the public prosecutor on the announcement board of the court which made the judgment and it shall also be announced in not less than 2 (two) newspapers with a national circulation over 3 (three) days or in 3 (three) consecutive editions.

#### Article 37

In the event that the defendant passes away prior to the judge's judgment being passed and if there is firm evidence that the person concerned committed the crime of money laundering, the judge concerned can stipulate that the defendant's confiscated assets shall be sequestered for the state.

#### Article 38

Evidence of the crime of money laundering shall be as follows:

- a. Evidence as intended in the Law of Criminal Proceedings;
- b. Other evidence in the form of information uttered, sent, received, or saved in electronic form using optical devices or the like; and
- c. Documents as intended in Article 1 sub-article 7.

## CHAPTER VII

### PROTECTION OF REPORTING PARTIES AND WITNESSES

#### Article 39

- (1) The PPATK, investigators, public prosecutors and judges shall be obligated to keep the identity of a reporting party secret.
- (2) Violations of the provision of paragraph (1) shall entitle the reporting party concerned or his/her heirs to claim damages through the courts.

#### Article 40

- (1) Any person reporting a suspicion that the crime of money laundering may have occurred must be provided with special protection by the state against possible threats endangering the Person, his life, and/or his assets and his family.
- (2) Provisions on the procedure for providing special protection as intended in paragraph (1) shall be further stipulated in Government Regulations.

#### Article 41

- (1) During court sessions, witnesses, the public prosecutor, the judge and other parties concerned with the crime of money laundering under examination shall be prohibited from mentioning the name or address of the reporting party, or other matters which may lead to the disclosure of the reporting party's identity.
- (2) In every court session, prior to the commencement of court examination, the judge must remind witnesses, the public prosecutor and other parties related to the examination of the case in question of the prohibition as intended in paragraph (1).

#### Article 42

- (1) Any person giving testimony about a crime of money laundering must be provided with protection by the state against potential threats endangering the person concerned, his life, and/or his assets, including his family.
- (2) Provisions concerning the procedure for providing special protection as intended in paragraph (1) shall be further provided for in Government Regulations.

#### Article 43

No civil or criminal action may be initiated against reporting parties and/or witnesses for reporting and/or testimony given by them as referred to in Article 40 and Article 42.

CHAPTER VIII  
MUTUAL LEGAL ASSISTANCE IN MONEY LAUNDERING

**Article 44**

- (1) In the context of prevention and eradication of the crime of money laundering, mutual legal assistance can be undertaken with other countries through bilateral or multilateral forums in accordance with laws and regulations.**
- (2) Mutual legal assistance as referred to in paragraph (1) shall only be conducted in the event that a foreign state concerned has signed a mutual legal assistance agreement with Government of the Republic of Indonesia or under principles of reciprocity.**
- (3) A Request for mutual legal assistance from and to a foreign state shall be submitted to and by the Minister who is responsible for law and regulation.**
- (4) The Minister shall refuse a request for mutual legal assistance from a foreign state in the event that actions proposed by the requesting state shall impede the national interest, the request relates solely to prosecution of a political offense or the prosecution is based on a person's race, religion, ethnic, nationality or political opinions.**

**Article 44A**

- (1) Mutual legal assistance as intended by Article 44 includes inter alia:**
  - a. Collecting material evidence and statements from a person, including the implementation of a rogatory letter;**
  - b. Providing material evidence in the form of documents and other notes;**
  - c. Identifying and locating a person;**
  - d. Executing a warrant to search for and seize material evidence;**
  - e. Searching for, freezing, and confiscating the proceeds of crime;**
  - f. Obtaining the agreement of persons to testify or provide assistance to an investigation in the requesting state;**
  - g. Other assistance in accordance with the purpose of mutual legal assistance that is not unlawful.**
- (2) In providing mutual legal assistance as described in paragraph (1), the Minister who is responsible for law and regulation may direct an authorized officer to undertake the Police's functions such as searching, freezing, confiscation, document investigation, collecting document or to take other**

action, all in accordance with the procedures contained in the Criminal Procedure Code and this Law.

- (3) Material evidence, statements, documents or other notes as referred to in paragraph (1) shall constitute legal evidence in court proceedings concerning money laundering in accordance with otherwise applicable law and regulation.

## CHAPTER VIII OTHER PROVISION

### Article 44B

In the event of developments in international conventions or international recommendations in the field of prevention and eradication of the crime of money laundering, the PPATK can, in accordance with this law, implement such provisions, in a manner consistent with law and regulation.

## CHAPTER IX TRANSITIONAL PROVISIONS

### Article 45

- (1) The Head and Deputies of the PPATK as referred to in Article 20 must have been appointed no later than 1 (one) year following the enactment of this Law.
- (2) The PPATK must already be implementing its functions no later than 6 (six) months following the appointment of the PPATK Head and Deputies.
- (3) Prior to the commencement of the PPATK's functions as intended in paragraph (2), those PPATK functions and powers specifically concerning Providers of Financial Services which are banks shall be implemented by Bank Indonesia, in accordance with Bank Indonesia Regulations.
- (4) The reporting obligations of Providers of Financial Services shall come into force 18 (eighteen) months following the enactment of this law.

## CHAPTER X CLOSING PROVISIONS

### Article 46

This Law shall come into effect as of the date of its enactment.

For the information of the public, we hereby order the enactment of this Law through its publication in the State Gazette of the Republic of Indonesia.

## Article II

**This Law shall come into effect as of the date of its enactment.**

**For the information of the public, we hereby order that this Law be published in the State Gazette of the Republic of Indonesia.**

### I. UU No.15 Year 2002

Enacted in Jakarta  
on 17 April 2002  
THE PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF  
INDONESIA,  
signed  
MEGAWATI SOEKARNOPUTRI

Promulgated in Jakarta  
on 17 April 2002  
THE STATE SECRETARY OF THE REPUBLIC OF INDONESIA  
signed  
BAMBANG KESOWO

STATE GAZETTE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA YEAR 2002 NUMBER 30

### II. UU No.25 Year 2003

Enacted in Jakarta  
on 13 October 2003  
THE PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF  
INDONESIA,  
signed  
MEGAWATI SOEKARNOPUTRI

Promulgated in Jakarta  
on 13 October 2003  
THE STATE SECRETARY OF THE REPUBLIC OF INDONESIA  
signed  
BAMBANG KESOWO

STATE GAZETTE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA YEAR 2003 NUMBER 4324

**THE ELUCIDATION OF THE  
LAW OF THE REPUBLIC OF INDONESIA  
NUMBER 15 YEAR 2002  
CONCERNING  
THE CRIME OF MONEY LAUNDERING  
AS AMENDED BY LAW NUMBER 25 YEAR 2003**

GENERAL

**I. LAW NO. 15 YEAR 2002**

Various crimes committed both by individuals as well as corporations within the territory of a country or across the borders of another country are increasing. Such crimes include among other things the criminal acts of corruption, bribery, smuggling, smuggling of workers, smuggling of immigrants, banking, illegal trafficking in narcotics and psychotropic substances, slavery, the trade in women and children, illegal trading in arms, kidnapping, terrorism, theft, embezzlement, fraud and various white collar crimes. The aforementioned crimes involve or produce extremely large amounts of assets.

Assets derived from various such crimes or criminal acts are generally not spent or used directly by the perpetrators because if they do so, such assets can be easily traced by law enforcement agencies. Perpetrators usually try to bring such assets derived from such criminal acts into the financial system first, especially into the banking system. Hence, they expect that law enforcement agencies will be unable to trace the origins of such assets. Attempts to hide or conceal the origins of assets derived from criminal acts as intended in this Law are known as money laundering.

For criminal organizations, assets derived from crime are like blood in a body, meaning to say that if the flow of assets through the international banking system is cut off, the criminal organization concerned will weaken, its activities will decline, and it can even cease to exist. Therefore, assets are an extremely important part of a criminal organization. That is why there is an urgent need for criminal organizations to conduct money laundering so that the origins of such badly needed assets are difficult or impossible to trace by law enforcement agencies.

In addition to being extremely harmful for society, money laundering also inflicts losses on the state because they can impact or disrupt national economic stability or state finances along with the increase of various crimes.

In the above context, endeavors for the prevention and eradication of money laundering have drawn attention internationally. Various countries have been undertaking various measures for the prevention and eradication of money laundering by engaging in international cooperation, both through bilateral as well as multilateral forums.

The enactment of this Law concerning the Crime of Money Laundering in the context of the national interest is a reassurance that the Government and private sector are

not part of the problem, but rather are part of the solution in the economic, financial and banking sectors.

The first step a country must make for the prevention and eradication of money laundering is the formulation of a law prohibiting money laundering and imposing heavy penalties on perpetrators of such crime. It is expected that with the enactment of this law the crime of money laundering can be prevented or eradicated, among other things by criminalizing all acts in every phase of money laundering process consisting of:

- a. placement, namely attempting to place cash derived from criminal acts into the financial system or attempting to place cheque, bank draft, deposit certificate and others into the financial system, especially the banking system.
- b. transfer (layering) namely attempting to transfer assets derived from criminal acts (dirty money) placed successfully at one Provider of Financial Services (especially banks) as proceeds from attempted placement to another Provider of Financial Services. By conducting layering, it is difficult for law enforcement agencies to trace the origins of such assets.
- c. using assets (integration) namely attempting to use assets derived from criminal acts brought into the financial system successfully through placement or transfer as if it were clean money, for clean business purposes or for re-financing criminal activities.

Providers of Financial Services mentioned above are providers of services in the financial field including but not limited to banks, financial institutions, securities companies, mutual fund managers, custodians, trust agencies, depositing and settlement agencies, foreign exchange traders, pension funds and insurance companies.

Definitions:

- banks shall be banks as intended in laws and regulations dealing with banking.
- financial institutions shall be business entities engaging in financing activities as intended in laws and regulations dealing with financial institutions.
- securities, custodians, depositing and settlement agencies, securities companies, mutual fund managers, securities accounts, mutual funds and Trust Agents shall be securities, custodians, depositing and settlement agencies, securities companies, mutual funds managers, securities accounts, mutual funds and trust agencies as intended in laws and regulations dealing with the capital market.
- foreign exchange traders shall be foreign exchange traders as intended in laws and regulations dealing with foreign exchange trade.
- pension funds shall be pension funds as intended in laws and regulations dealing with pension funds.
- insurance companies shall be insurance companies as intended in laws and regulations dealing with insurance companies.



In the context of the prevention and eradication of the crime of money laundering under this Law the Center for Financial Transactions Reporting and Analysis briefly referred to as PPATK shall be established, with the following functions:

- a. collect, keep, analyze, evaluate information obtained from the PPATK in accordance with this Law;
- b. monitor records in the exemption registry maintained by the Provider of Financial Services;
- c. formulate guidelines for the procedure of reporting suspicious financial transactions;
- d. provide advice and assistance to related institutions concerning the information obtained by the PPATK in accordance with the provisions of this Law;
- e. issue guidelines and publications to Providers of Financial Services concerned concerning their obligations set forth in this Law or in other laws and regulations, and assist in detecting suspicious customer behavior;
- f. make recommendations to the Government concerning measures for the prevention and eradication of the crime of money laundering;
- g. report the results of analysis of financial transactions indicating the crime of money laundering to the Police and the Public Prosecutor's Office;
- h. prepare and submit periodic reports on the results of analysis of financial transactions and other activities once in every 6 (six) months to the President, the People's Representative Assembly (DPR) and to relevant agencies overseeing Providers of Financial Services.

In addition to the above, in order to ensure a smoother judicial process in trying the crime of money laundering, this Law stipulates the authorities of investigators, public prosecutors and judges in accordance with the level of case handling in order to be able to request Providers of Financial Services to freeze assets. This Law also stipulates the authority of investigators, public prosecutors or judges to seek information from Providers of Financial Services concerning the assets of any person reported by the PPATK, suspect or defendant.

In addition to the above specific details, this Law also provides for trial in the defendant's absence, if the defendant fails to appear following 3 (three) summons made validly in accordance with laws and regulations. Based on an interim decision the Council of Judges can continue the hearing even though the defendant does not attend.

Based on the above considerations, a Law concerning the crime of money laundering needs to be formulated.

## **II. LAW NO. 25 YEAR 2003**

The development and progress of science and technology, in particular communication technology, have caused the financial system to become integrated - including a banking system that offers the mechanism of transnational fund exchange that can be conducted rapidly. In these circumstances, besides having positive impacts, this also provides negative impacts for a community in which both national and international crime has also increased, by utilising the financial system, including banking, to conceal or hide the origins of assets derived from such crime (money laundering crime).

Previously, in the context of prevention and eradication of money laundering, Indonesia has issued Law Number 15 Year 2002 concerning the crime of money laundering. However, the provisions in above mentioned Law are not yet considered to have met international standards as well as the developing legal review process applicable to money laundering crimes, so that the above mentioned Law needs to be amended in order that the prevention and eradication of money laundering can work effectively.

**Amendments in this Law shall include:**

- a. **The scope of definition of Providers of Financial Services is extended in which it not only includes any person who provides financial services but also other services in relation to finance. This is meant to anticipate the money launderer who uses a type of Provider of Financial Services that is publicly available, but has not previously been obliged to submit financial transaction reports, as well as to anticipate new types of Provider of Financial Services that have not been stipulated in Law Number 15 Year 2002.**
- b. **The definition of Suspicious Financial Transaction is extended by including financial transactions, whether or not completed, using Assets where there are reasonable grounds to suspect these constitute the proceeds of crime.**
- c. **The threshold in the definition of Proceeds of Crime, of the amount of Rp. 500.000.000.00 (five hundred million rupiah) or more, or an equivalent value derived from the crime, is deleted, because it is not consistent with common principles that the determination whether an act is criminal conduct shall not depend on the size of proceeds.**
- d. **The scope of predicate crime giving rise to Money Laundering is extended to include additional crimes that produce assets, and to include instances where the criminal attempts to hide or disguise the origins of assets derived from crime where the crime itself is not punished.**
- e. **Regulations relating to predicate crimes include inter alia:**

- Law Number 5 Year 1997 concerning Psychotropic Substance;
  - Law Number 22 Year 1997 concerning Narcotics;
  - Law Number 31 Year 1999 concerning the Eradication of the Criminal Offence of Corruption as amended by Law Number 20 Year 2001 concerning the Amendment of Law Number 31 Year 1999 concerning the Eradication of the Criminal Offence of Corruption;
  - Law Number 30 Year 2002 concerning the Commission of Eradication of Corruption Crime.
- f. The timeframe for submitting suspicious transactions reports within 14 (fourteen) working days is reduced to be no later than 3 (three) working days after the Provider of Financial Services knows that there is an element of a suspicious financial transaction. This is intended to allow assets suspected to constitute the proceeds of crime and the launderer to be traced.
- g. Adding new provisions to guarantee the secrecy of preparing and submitting suspicious transactions reports submitted to the PPATK or investigators (anti-tipping off). This is meant to prevent the proceeds of crime being transferred and the criminal being free to conduct the crime of money laundering, which would result in the prevention and eradication of money laundering not being effective.
- h. The provisions of mutual legal assistance in money laundering crime are stipulated as a legal basis for Indonesian law enforcers to receive and provide assistance in the context of law enforcement. With these provisions of mutual legal assistance, it is proved that The Government of the Republic of Indonesia has committed to the international community work side-by-side in preventing and eradicating the crime of money laundering. International cooperation has been conducted bilaterally, regionally and multilaterally as a strategy to combat the economic strength of criminals, who are grouped in transnational organized crime. However, the implementation of mutual legal assistance must consider the national law of each country and the national interest, and in particular must not be contrary to the 1945 Constitution of the Republic of Indonesia.

## II. ARTICLE BY ARTICLE

### Article 1

Self-explanatory.

### Article 2

#### Paragraph (1)

**Based on the provision that “the offence [...] committed in the territory of The Republic of Indonesia or outside the territory of The Republic of Indonesia and such crime is also considered a crime according to Indonesian law” therefore this Law applies double criminality principles.**

**Paragraph (2)**

**Self-explanatory.**

**Article 3**

**Paragraph (1)**

**In beginning an examination of the crime of money laundering in the court, there is no need to prove a predicate crime first, in order to proceed on money laundering charges that relate to assets that are suspected to be proceeds of crime.**

**Paragraph (2)**

**Self-explanatory.**

**Article 4**

**Paragraph (1)**

**Self-explanatory.**

**Paragraph (2)**

**What is meant by "managers with functional positions" are managers authorized by virtue of the corporation's articles of association to act for and on behalf of the corporation concerned inside as well as outside the courts.**

**Paragraph (3)**

**Self-explanatory.**

**Paragraph (4)**

**Self-explanatory.**

**Paragraph (5)**

**Self-explanatory.**

**Article 5**

**Self-explanatory.**

**Article 6**

**Self-explanatory.**

**Article 7**

**Self-explanatory.**

Article 8

Self-explanatory.

Article 9

Self-explanatory.

Article 10

Self-explanatory.

**Article 10A**

**Paragraph (1)**

**This provision is a provision of professional secrecy.**

**Paragraph (2)**

**What is meant by 'sources' in this provision shall be the provider of financial services submitting suspicious transactions reports to the PPATK.**

**The obligation for not disclosing such sources and suspicious transactions reports in the hearing process in the court, aims to ensure that Providers of Financial Services shall implement their obligation in submitting suspicious transactions reports.**

**Paragraph (3)**

**Self-explanatory.**

**Paragraph (4)**

**Self-explanatory.**

Article 11

Self-explanatory.

Article 12

Self-explanatory.

**Article 13**

**Paragraph (1)**

**Sub-paragraph a**

**Basically, suspicious financial transaction have no specific definable characteristics because these reports are influenced by monetary instruments and services variation and development. Nevertheless, there are general characteristics of suspicious financial transaction that shall be utilised as references as follow:**

- 1) have no clear economic and business purposes;**

2) **cash basis oriented in huge amount relatively and/or conducted over and over again unusually;**

3) **transaction activity is unusual and/or unnatural.**

**Sub-paragraph b**

**Self-explanatory.**

**Paragraph (1a)**

**Self-explanatory.**

**Paragraph (2)**

**This provision intends that Providers of Financial Services must submit suspicious transactions reports as soon as possible so that assets suspected to constitute the proceeds of crime and the launderer can be traced immediately.**

**Elements of suspicious transactions reports shall be prescribed in Article 1 Point 7 Sub-paragraph a, Sub-paragraph b, and Sub-paragraph c.**

**Paragraph (3)**

**Self-explanatory.**

**Paragraph (4)**

**Self-explanatory.**

**Paragraph (5)**

**“Other transactions” in this provision are transactions exempted in accordance with their characteristics, always conducted in the form of cash and in a big amount, such as usual deposits by operators of toll road or supermarket.**

**Besides based on forms of transactions, the Head of the PPATK may stipulate other transactions that are exempted based on the total of the transactions, on the type certain Providers of Financial Services, or the working area of certain providers of financial services. The stipulation of this exemption may be conducted either permanently or temporarily.**

**Paragraph (6)**

**The Provision in this article intends that data or information concerning exempt transactions concerned should be inspected or examined by the PPATK for analyzing.**

**Detail of transactions that must be prepared and maintained is basically similar with cash transactions submitted to the PPATK. The list can be made electronically as long as it can be guaranteed that such data or information shall not be lost or easily destroyed.**

**Paragraph (6a)**

**This provision is meant to give an opportunity to certain Provider of Financial Services that cannot meet this provision temporarily.**

**The exemption shall be provided either with or without a request from the Provider of Financial Services.**

Paragraph (7)

Self-explanatory.

Article 14

Self-explanatory.

**Article 15**

**“Civil action’ shall include a compensation. “Criminal action” shall include a conviction of contaminating a person’s image (name).**

Article 16

Self-explanatory.

Article 17

Paragraph (1)

- The intent of the provision of this paragraph is to make it easier for law enforcement agencies to trace customers if there are future allegations that the customer concerned committed the crime of money laundering.

In addition to the above, this provision also complies with international arrangements recommending that every country should have in place provisions prohibiting the opening of accounts without the identity of the customer concerned being clear.

- What is meant by "complete and accurate identity" shall be among other things indicating name, address, gender, age, religion and occupation.
- Business relationships with a Provider of Financial Services in this provision shall include the opening of accounts, transferring funds, disbursements of cheques, purchase of travelers cheques, buying and selling foreign currency, deposits and other financial services.

Paragraph (2)

Self-explanatory.

Paragraph (3)

Self-explanatory.

Paragraph (4)

What is meant by "laws and regulations" are currently Bank Indonesia Regulation Number 3/10/PBI/2001 concerning the Implementation of the Know Your Customer Principle as amended by Bank Indonesia Regulation Number 3/23/PBI/2001 and implementing regulations thereof.

Paragraph (5)

Self-explanatory.

**Article 17A**

**Paragraph (1)**

**This provision is known as anti-tipping off.**

**The provision in this article is so that users of financial services shall not transfer their assets, which would make it difficult for law enforcers to trace both users of financial services and their assets.**

**Paragraph (2)**

**Anti-tipping off also applies to the officials or employees of the PPATK and investigators to prevent users of financial services that are suspected of an offence escaping and assets concerned being transferred, which would make difficulties for preliminary investigation and investigation processes.**

**Paragraph (3)**

**Self-explanatory.**

Article 18

Paragraph (1)

Self-explanatory.

Paragraph (2)

"Independent" means that the PPATK shall be free from intervention and influence from any party whatsoever.

Paragraph (3)

Self-explanatory.

Article 19

Self-explanatory.

Article 20

Self-explanatory.



Article 21

Self-explanatory.

Article 22

Self-explanatory.

Article 23

Self-explanatory.

Article 24

Paragraph (1)

Sub-paragraph a

The dismissal of the Head and Deputies of the PPATK by virtue of being outside the territory of The Republic of Indonesia is intended to ensure the maximum performance of their PPATK tasks.

Sub-paragraph b

Self-explanatory

Sub-paragraph c

Self-explanatory

Sub-paragraph d

Self-explanatory

Sub-paragraph e

It is not appropriate for a person who has he subject of criminal punishment due to having committed a criminal act to perform the task of eradicating a criminal act.

Sub-paragraph f

Holding concurrent positions is prohibited in order to avoid any conflict of interest.

Sub-paragraph g

Self-explanatory

Sub-paragraph h

Self-explanatory

Paragraph (2)

Self-explanatory

Article 25

Paragraph (1)

What is meant by "conducting any form of intervention" shall be acts by any person whomsoever resulting in the diminishing of the PPATK's freedom in performing its functions and tasks.

Paragraph (2)

Self-explanatory

**Paragraph (3)**

**International cooperation in this provision shall be conducted in the form of information exchange, technical assistance, education and training.**

Article 26

Self-explanatory.

Article 27

Self-explanatory.

Article 28

Self-explanatory.

Article 29

Paragraph (1)

Self-explanatory.

Paragraph (2)

Self-explanatory.

**Article 29A**

**Self-explanatory.**

**Article 29B**

**Self-explanatory.**

Article 30

Self-explanatory.

Article 31

Self-explanatory.

Article 32

Paragraph (1)

The order of an investigator, public prosecutor or judge order shall be consistent with the status of the matter, namely in the investigation phase the authority shall be with the investigator, in the prosecution phase with the public prosecutor, and with the judge in the phase of examination in a court of justice.

Paragraph (2)

Self-explanatory.

Paragraph (3)

Self-explanatory.

Paragraph (4)

Self-explanatory.

Paragraph (5)

Self-explanatory.

Paragraph (6)

Self-explanatory.

Article 33

Paragraph (1)

Self-explanatory.

Paragraph (2)

This provision is an exemption from bank secrecy and other financial transaction secrecy stipulations as referred to in the Law pertaining to bank secrecy and other financial transaction secrecy.

Paragraph (3)

Self-explanatory.

**Paragraph (4)**

In the event the **Chief of the Indonesian National Police** or the Chief of Regional Police or **the Attorney General** or the Head of High Prosecutor's Office is not available, an appointed officer shall conduct the signature.

Article 34

Self-explanatory.

Article 35

This article contains the provision that the defendant is granted the opportunity to prove that his/her assets are not derived from a criminal act. This provision is known as the principle of reversal of the onus of proof.

Article 36

Paragraph (1)

The purpose of this paragraph is to ensure the smooth implementation of measures for the prevention and eradication of the crime of money laundering in the judicial phase, so that if the defendant does not appear in court after

having been summoned 3 (three) times, even though he/she has a valid reason, the case can be tried without the defendant's attendance.

Paragraph (2)

Self-explanatory.

Paragraph (3)

Self-explanatory.

Article 37

The purpose of the provision of this article is to prevent heirs of the defendant from controlling or possessing assets derived from criminal acts. In addition, this is part of the efforts to repatriate state assets in the event that the criminal act concerned has inflicted a loss on the state.

Article 38

Self-explanatory.

Article 39

Paragraph (1)

What is meant by "PPATK" in this paragraph shall be the Head, Deputy Head and all staff of the PPATK.

Paragraph (2)

Self-explanatory.

Article 40

Self-explanatory.

Article 41

Self-explanatory.

Article 42

Self-explanatory.

Article 43

Self-explanatory.

**Article 44**

**Paragraph (1)**

**What are meant by 'prevailing laws and regulations' in this Law include the Criminal Procedure Law, Foreign Affairs Law, and the Law on international treaty.**

**Paragraph (2)**

**Mutual Legal Assistance shall stipulate the procedure for communication, procedure for submitting a letter of rogatory, and requirements that must be followed in submitting such request.**

**Paragraph (3)**

**Self-explanatory.**

**Paragraph (4)**

**The Minister who is responsible for accepting or refusing the mutual legal assistance agreement shall coordinate with related institutions.**

**Article 44A**

**Paragraph (1)**

**Sub-paragraph a**

**A rogatory letter as intended by this provision shall be an order from the foreign state stating a request for examination in obtaining information on the crime of money laundering that is conducted under oath and before the investigator, public prosecutor or judge in Indonesia, as well as a reciprocal request. A rogatory order shall be known as a rogatory letter.**

**Sub-paragraph b**

**Self-explanatory.**

**Sub-paragraph c**

**Self-explanatory.**

**Sub-paragraph d**

**Self-explanatory.**

**Sub-paragraph e**

**Self-explanatory.**

**Sub-paragraph f**

**Self-explanatory.**

**Sub-paragraph g**

**Self-explanatory.**

**Paragraph (2)**

**Self-explanatory.**

**Paragraph (3)**

**Self-explanatory.**

**Article 44B**

**Self-explanatory.**

Article 45

Self-explanatory.

Article 46

Self-explanatory.

Article II

**Self-explanatory.**

- THE ELUCIDATION OF THE LAW NO. 15 YEAR 2002  
SUPPLEMENT TO STATE GAZETTE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA  
NUMBER 4191
- THE ELUCIDATION OF THE LAW NO. 25 YEAR 2003  
SUPPLEMENT TO STATE GAZETTE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA  
NUMBER 4324